

## REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 859/2009

tat-18 ta' Settembru 2009

**li jemenda r-Regolament (KE) Nru 244/2009 fir-rigward tar-rekwiżiti tal-ekodisinn għar-radjazzjoni ultravjola minn bozoz tad-dar li ma jittfghux id-dawl f'direzzjoni wahda biss [non-directional household lamps]**

(Test b'relevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva 2005/32/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Lulju 2005 dwar it-twaqqif ta' qafas għall-iffissar tar-rekwiżiti għall-ekodisinn ta' prodotti li jużaw l-enerġija u li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 92/42/KEE u d-Direttivi tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill 96/57/KE u 2000/55/KE <sup>(1)</sup>, u b'mod partikolari l-Artikolu 15(1) tagħha,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 244/2009 tat-18 ta' Marzu 2009 li jimplementa d-Direttiva 2005/32/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-rekwiżiti tal-ekodisinn għal bozoz tad-dar li ma jittfghux id-dawl f'direzzjoni wahda <sup>(2)</sup>,

Wara li kkonsultat il-Forum tal-Konsultazzjoni dwar l-Ekodisinn,

Billi:

- (1) Skont l-evidenza mressqa wara l-adozzjoni tar-Regolament (KE) Nru 244/2009, il-limitu f'issat fit-Tabella 5 tar-Regolament fir-rigward tar-radjazzjoni ultravjola tat-tip UVC ma jistax jintlahaq mill-bozoz tat-tungstenu-alogeni mingħajr it-tieni għeluq (envelope) tal-bozza (speċjalment il-bozoz tal-alogeni b'vultaġġ tal-mains b'fissaġġ tat-tip G9 u R7, kif ukoll il-bozoz tal-alogeni b'vultaġġ baxx hafna). Dan iwassal sabiex dawn il-bozoz ma jibqgħux jithallew jiċċirkolaw fis-suq domestiku mill-1 ta' Settembru 2009.
- (2) It-tnehhija tal-bozoz b'fissaġġ tat-tip G9 u R7 titqies biss fuq perjodu itwal ta' żmien, minhabba li dawn jintużaw hafna u bħalissa ma hemm xejn disponibbli li jista' jiehu posthom u li jista' jitwahaħ fil-lampi ddisinnjati għal dawn il-bozoz. Il-premessa 21 tar-Regolament (KE) Nru 244/2009 tgħid li r-rekwiżiti li jinsabu f'din il-miżura jippermettu li l-bozoz tal-alogeni bis-sokit G9 u R7 jibqgħu jiċċirkolaw fis-suq għal perjodu limitat ta' żmien. Ma hemmx indikazzjoni fir-Regolament tat-tul tal-perjodu ta' żmien, madankollu ma kienx hemm il-ħsieb li dawn il-bozoz ma jibqgħux jithallew jiċċirkolaw mill-1 ta' Settembru 2009 minhabba r-radjazzjoni UVC, fil-każ li jirrispettaw ir-rekwiżiti l-oħrajn tar-Regolament.

(3) L-Artikolu 15 tad-Direttiva 2005/32/KE jitlob li r-rekwiżiti tal-ekodisinn mgħandhomx jaffettwaw il-funzjonalità mill-perspettiva tal-utent, mgħandhomx jinvolvu spejjeż eċċessivi, mgħandhomx ikollhom impatt negattiv sinifikanti fuq il-kompetittività tal-industrija, u għandhom ikunu stabbiliti filwaqt li titqies il-leġislazzjoni rilevanti tal-Komunità.

(4) Huwa importanti li jiġi żgurat li l-lampi li jitqiegħu fis-suq tal-UE huma sikuri għall-użu. Id-Direttiva 2006/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Diċembru 2006 dwar l-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri li għandhom x'jaqsmu mat-tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi hdan ċerti limiti tal-voltaġġ <sup>(3)</sup> (id-Direttiva tal-Vultaġġ Baxx) tirregola r-radjazzjoni tat-tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu b'rata ta' vultaġġ bejn il-50 u l-1 000 V għall-kurrent alternanti u bejn il-75 u l-1 500 V għall-kurrent dirett. Il-limiti tar-radjazzjoni UV huma ffissati f'normi armonizzati relatati kemm għall-bozoz tat-tungstenu-alogeni b'vultaġġ tal-mains kif ukoll għal dawk b'vultaġġ baxx hafna (pereżempju 12 V u 24 V), imma mhux għall-bozoz floroxenti kumpatti. B'mod iktar bażiku, id-Direttiva Nru 2001/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-3 ta' Diċembru 2001 dwar is-sigurtà ġenerali tal-prodotti <sup>(4)</sup> jehtieg li l-prodotti li jitqiegħdu fis-suq huma sikuri.

(5) Huwa meħtieġ li tkun żgurata koerenza bejn ir-Regolament (KE) Nru 244/2009 u l-leġislazzjoni Komunitarja li taffettwa r-radjazzjoni tal-UV tal-bozoz tad-dar li ma jittfghux id-dawl f'direzzjoni wahda biss. Ir-Regolament (KE) Nru 244/2009 għandu għalhekk jiġi emendat skont dan.

(6) Il-miżuri pprovduti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat stabbilit bl-Artikolu 19(1) tad-Direttiva 2005/32/KE,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

**Emenda għar-Regolament (KE) Nru 244/2009**

L-Anness II għar-Regolament (KE) Nru 244/2009 huwa emendat kif stabbilit fl-Anness għal dan ir-Regolament.

<sup>(1)</sup> ĠU L 191, 22.7.2005, p. 29.<sup>(2)</sup> ĠU L 76, 24.3.2009, p. 3.<sup>(3)</sup> ĠU L 374, 27.12.2006, p. 10.<sup>(4)</sup> ĠU L 11, 15.1.2002, p. 4.

*Artikolu 2***Dhul fis-seħh**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh l-għada tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu japplika mill-1 ta' Settembru 2009.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-18 ta' Settembru 2009.

*Għall-Kummissjoni*  
Andris PIEBALGS  
*Membri tal-Kummissjoni*

---

## ANNEX

**Ir-rekwiżiti tal-ekodisinn għal bozoz tad-dar li ma jittfghux id-dawl f'direzzjoni waħda biss**

It-Tabella 5 tal-Anness II għar-Regolament (KE) Nru 244/2009 tinbidel b'dan li ġej:

**"It-tabella 5**

*Ir-rekwiżiti tal-funzjonalità għall-bozoz għajr għal bozoz florexxenti kumpatti u bozoz LED*

Il-parametri tal-funzjonalità	Il-Pass Nru 1	Il-Pass Nru 5
Il-perjodu speċifikat ta' utilità tal-bozza	$\geq 1\ 000\ h$	$\geq 2\ 000\ h$
Il-manutenzjoni tal-lumen	$\geq 85\ \% \text{ f}75\ \% \text{ tal-perjodu ta' utilità medju speċifikat}$	$\geq 85\ \% \text{ f}75\ \% \text{ tal-perjodu ta' utilità medju speċifikat}$
L-għadd ta' cikli tat-teptip tad-dawl	erba' darbiet il-perjodu nominali ta' utilità nominali indikat f'sigħat	erba' darbiet il-perjodu nominali ta' utilità nominali indikat f'sigħat
Il-ħin li ddum biex tixghel	$< 0,2\ \text{sekondi}$	$< 0,2\ \text{sekondi}$
Il-ħin biex tishon il-bozza sa $60\ \% \Phi$	$\leq 1,0\ \text{sekonda}$	$\leq 1,0\ \text{sekonda}$
Ir-rata ta' ħsara qabel iż-żmien	$\leq 5,0\ \% \text{ f}100\ \text{siegħa}$	$\leq 5,0\ \% \text{ f}200\ \text{siegħa}$
Il-fattur tal-qawwa tal-bozza	$\geq 0,95$	$\geq 0,95$